

LA VOZ DE ALBACETE

DIARIO DE LA TARDE

Director: Antonio Andújar Balsalobre

Año XVIII - Núm. 5.565 - Lunes, 3 de agosto 1970 Depósito Legal - AB - 7 - 1958 - Precio: CINCO PTAS.

Edita: P. García Munera. Redacción, Administración y Talleres, S. López, 24 - Tléfs: 213584 - 213585

Después de dos semanas de huelga

47.000 estibadores británicos volvieron hoy al trabajo

LONDRES, 3.—Los estibadores británicos han vuelto al trabajo después de dos semanas de huelga en la que tomaron parte cerca de 47.000 hombres.

Pero los descargadores

del puerto de Hull se niegan a descargar 300 toneladas de manzanas a menos que reciban excusas de la Asociación Local de Importadores de Frutas.

La fruta se encuentra en un almacén del puerto desde que comenzó la

huelga. Los estibadores dicen que una carta dirigida por los importadores al Ministerio de Empleo y productividad era insultante para ellos.

Cuando se les pidió que sacaran las manzanas del almacén como medida de emergencia para evitar que se pudrieran, los estibadores se negaron.—Efe

El suceso de esta mañana

Don David Jiménez Molina, muerto en accidente de tráfico

El vehículo que conducía colisionó con otro, cuyo conductor también resultó muerto, registrándose en el desgraciado percance dos heridos muy graves.

Esta mañana, a las 8'10, en el kilómetro 262 de la carretera nacional Madrid-Cartagena, en el término municipal de Albacete, ha ocurrido un desgraciado suceso en el que se han registrado dos personas muertas y dos heridas muy graves. En ese punto kilométrico colisionaron el turismo R-8 matrícula M-115.959 que conducía don Andrés Martínez González, de 20 años de edad, soltero, estudiante, natural de Alcantarilla y vecino de Cartagena, contra el turismo R-6 matrícula M-777.877, conducido por don David Jiménez Molina,

de 63 años, casado, y con domicilio en nuestra capital, calle de la Feria, 17, y en cuyo vehículo viajaban don Manuel García Gallart, de 53 años, de profesión bracerero, natural de Pozo Cañada y vecino de Albacete (Pasa a la pág. ONCE).

FALLECIO UN PREMIO NOBEL

BERLIN, 3.—El profesor doctor Otto Warburg, ha fallecido anoche en un hospital de Berlín a la edad de 86 años. Era "ciudadano de honor" de Berlín. Warburg, uno de los biofísicos y bioquímicos más descollantes de la investigación contemporánea, estaba en posesión del Premio Nóbel.—Efe.

EL PAPA ABANDONO CASTELGANDOLFO

Paulo VI se trasladó a Roma para rendir homenaje al cadáver del cardenal Pizzardo fallecido ayer

CIUDAD DEL VATICANO, 2.—Apenas conoció la noticia de la muerte del cardenal Giuseppe Pizzardo, arzobispo titular de la iglesia de Albano, Su Santidad el Papa Paulo VI, según informa esta mañana un comunicado de Prensa del Vaticano, abandonó su residencia estival de Castelgandolfo para desplazarse a Roma donde rindió homenaje al cadáver del cardenal fallecido.

El Papa que estaba acompañado del cardenal secretario de Estado, Jean Villot, rezó durante largo tiempo ante el cadáver y dirigió unas palabras de consuelo a los familiares del difunto. Inmediatamente después el Pontífice regresó a Castelgandolfo.—Efe.

EL PAPA ELOGIA LA FIGURA DEL DIFUNTO CARDENAL PIZZARDO

CASTELGANDOLFO, 2.—Su Santidad el Papa Paulo VI ha elogiado la figura del cardenal Pizzardo, fallecido ayer en Roma a los 93 años de edad, durante las palabras que ha dirigido a mediodía de hoy a los fieles reunidos en el patio interior de la villa papal de Castelgandolfo para recitar con el

Pontífice el "Angelus" y recibir su bendición apostólica. Tras alabar las dotes humanas del purpúrado fallecido y recordar sus principales tareas des-

Pasa a la página 11

DON ANGEL GARCIA CUESTA EN LA PONENCIA DE DESARROLLO REGIONAL

También don José Luis Fernández Fontecha



El delegado provincial de Sindicatos de Albacete, don Angel Garcia Cuesta, ha sido designado

(Pasa a la DOCE)

Mr. "play-boy" recorre sus dominios en su avión particular



Para sí quisieran más de una personalidad un recibimiento similar a su llegada a un aeropuerto como el que tributan estas jovencitas a su jefe. La foto está hecha en el aeropuerto de Londres a la llegada en su reactor privado de Mr. Hugh Hefner, de 44 años, millonario norteamericano. Para quien no sepa quien es el señor Hefner digamos que se trata del dueño de un negocio fabuloso repartido por todo el mundo que se conoce con la simple palabra "Play-boy" y que va desde la revista del mismo nombre a numerosos clubs privados en los que trabajan centenares de jovencitas como estas de la foto denominadas "conejitos" a bebidas refrescantes y otras menudencias. Lo cierto es que el señor Hefner vive como un rey y sus dominios se extienden por todo el mundo. En su lujoso avión, tan sólo le acompaña una muchacha, su amiga Barbi Benton, de 20 años, actriz a quien conoció en un espectáculo de televisión.—(FOTO FIEL)

En este número:

- MATESA**
ESPINOSA SANMARTIN y GARCIA MONCO, RECURREN CONTRA SU PROCESAMIENTO. (Pág. 3.ª).
- TOROS**
AYER, DAMASO GONZALEZ OREJEADO EN BENIDORM, Y MANUEL AMADOR OVACIONADO EN GERONA. (Pág. 4.ª).
- BOXEO**
PRIMERA DERROTA DE URTAIN, POR DESCALIFICACION. (Pág. 11).
- TENIS**
ESPAÑA ELIMINA A BRASIL, DE LA "COPA DAVIS". (Pág. 10).

SOFIA CON SU HIJO



ROMA.—La estrella italiana de cine, Sofia Loren, sonriente con su hijo Charles Jr. en brazos, llega al aeropuerto Leonardo da Vinci en Roma, procedente de Yugoslavia. Ella ha interrumpido sus vacaciones en Yugoslavia para tomar parte en el Festival de Cine de Taormina (Sicilia).—(Telefoto CIFRA)

NUESTRA CIUDAD



Y YO... DE MAZARRON

(Ultimo parte de paz)

En el día de ayer, tostado y descansado, tras un mes delicioso junto al Mediterráneo, en Mazarrón-Bahía --paraíso ignorado donde el clima es de ensueño

y la playa de escándalo... he vuelto a este Albacete de nuestros mil pecados tan querido de siempre, y de siempre añorado, para emprender de nuevo la vida de trabajo... (Punto final del parte: ¡Mi paz ha terminado!)

ANANBAL

Cupón pro-ciegos

NUMERO PREMIADO EL DIA 31 DE JULIO 1970

609

Carnet de Sociedad

NATALICIO

Ha dado a luz con toda felicidad una hermosa niña, segundo de sus hijos, la esposa de nuestro buen amigo, don Francisco López Martínez.

Tanto la madre, de soltera Carmen Redondo Martínez, como la recién nacida, a quien se impuso en la pila bautismal el nombre de María del Carmen, se encuentran en perfecto estado de salud.

Reciban nuestra más cordial enhorabuena tan venturosos padres.

El tiempo, hoy

EN ALBACETE

Temperaturas extremas: Máxima de ayer, 34 grados, a las 15'30 horas; mínimo de hoy, 14 grados, a las 5'30 horas.

Durante el día de ayer, el sol lució, en nuestra ciudad, por espacio de once horas, cuarenta minutos.

Viento: 280 grados; Oeste, con una velocidad de 36 kilómetros por hora.

Humedad relativa media del aire: 29 por 100.

Presión atmosférica: 700 milímetros de mercurio,

equivalentes a 1.010'3 milibares.

TIEMPO PROBABLE EN TODA ESPAÑA

MADRID, 3.—Según informa el Centro de Análisis del Servicio Meteorológico Nacional.

El tiempo probable para mañana es de cielo cubierto en Galicia, Cantábrico, Cauce del Duero y Ebro, Pirineos y Cordillera Ibérica. Precipitaciones débiles en el Oeste de Galicia y moderadas en el Cantábrico Oriental, Despejado en Andalucía, Sudeste y Canarias.

Parcialmente nuboso en el resto del país. Por la tarde: Formación de nubes de desarrollo en la Cordillera Central, con tormentas que se extenderán al Sistema Ibérico, Cantábrico Oriental, Pirineos y Ebro. Las temperaturas descenderán en la mitad Norte de la Península.

Las temperaturas extremas en el día de ayer correspondieron la máxima de 34 grados a Sevilla, Córdoba, Albacete y Zaragoza, y la mínima de 12 grados a Soria.—Cifra.

PRECIOS DE LA CARNE DE LANAR MENOR

Por haberse alcanzado en la provincia el precio del kilo en canal de la carne de lanar menor los niveles que tenía en 17 de noviembre de 1967, se autorizan para el público desde hoy, los precios que regían en dicha fecha, que son los siguientes:

Pesetas kilo

Chuleta...	120
Pierna y paletilla...	110
Falda y pescuezo...	50

Albacete, 11 de julio de 1970.

EL GOBERNADOR CIVIL, DELEGADO

DELEGACION PROVINCIAL DE EDUCACION Y CIENCIA DE ALBACETE

Nombramiento de consortes provisionales

Se pone en conocimiento que el próximo día 6 de los corrientes tendrá lugar en esta Delegación la adjudicación de plazas para el próximo curso escolar a los maestros y maestras provisionales consortes en localidades de censo superior a 10.000 habitantes.

Albacete, 1 de agosto de 1970.

EL DELEGADO,

FARMACIAS DE GUARDIA

PARA HOY

Don José Nazario Mansilla Delicado, Paseo José Antonio, 9; don Angel Molina Morcillo, Feria, 45; Farmacia del Rosario, Rosario, 32; don Onesiforo Sotos Martínez, Pérez Galdós, 51.

(De doce de la noche a nueve de la mañana):

Don Angel Molina Morcillo, Feria, 45, y Farmacia del Rosario, Rosario, 32.

PARA MAÑANA

Don Fernando Gómez Juárez Molina, Feria, 14; don Antonio Solares Mendi, Octavio Cuartero (esquina Rosario), y Farmacia San Agustín, San Agustín, 37.

(De doce de la noche a nueve de la mañana):

Farmacia San Agustín, San Agustín, 37.

RESTRICCIONES DE AGUA EN OVIEDO

OVIEDO, 3.—Desde el viernes último, y a consecuencia de la disminución del caudal de agua en los manantiales que abastecen a la ciudad, ha sido implantada en Oviedo la restricción en el suministro a la población.

La interrupción del servicio se efectúa desde la una a las cinco de la madrugada.—Cifra.

CARTELERA DE ESPECTACULOS

EMPRESA J.P.G.

Carretas

UNICO LOCAL REFRIGERADO Continúa desde las 6 «Sala Especial de Arte y Ensayo» JULIA SE PORTA MAL (Adorable Julia) En V. O. francesa con subtítulos Jean Soré (Pases: 6, 8'15 y 10'30) (Autorizada para mayores de 18 años)

Capitol

ULTIMO DIA Continúa desde las 5'30. ¡SE VIVE UNA VEZ! Fernando Fernán Gómez (Pases 7 y 10). EL ENIGMA DE LOS CORNELI Joachim Fuschberger (Pases 5'30, 8'30 y 11'15) (Autorizado para mayores de 18 años).

AVENIDA

UNICO DIA Continúa desde las 8'30 LOS PALOMOS José Luis López Vázquez (Pase a las 10) EL AMO DEL MUNDO Vicent Price (Pases a las 8'30 y 11'20) (Autorizado para todos los públicos)

TEATRO CIRCO

Continúa desde las 5,30

«CATETO A BABOR»

Alfredo Landa, Enriqueta Carballeira, José Sacristán, Florinda Chico y Laly Soldevilla Pases: 5,30, 8,15 y 11,15

«ABUELO MADE IN SPAIN»

Paco Martínez Soria, Mónica Randall, Mabel Karr y Florinda Chico Pases: 6,50 y 9,45 Autorizada para mayores de 18 años

PARADAS DE TAXIS

Plaza del Caudillo	212984
Estación Vieja	212985
Casas Baratas	220008
Plaza Gabriel Lodares	212931
Feria (Esquina C. Baños)	220059



DON RUPERTO INDALECIO GRACIA CARRASCO

Veterinario

Falleció ayer día 2, a los 63 años de edad, confortado con los Auxilios Espirituales

D. E. P.

Su esposa, doña Martina Ugarte Pinedo; hijos, Manuel, Gonzalo, Indalecio, Antonio, María del Pilar y Avelino; hijos políticos, Manuela, María, Ana y Juan José; hermano, nietos, sobrinos, primos y demás familia,

RUEGAN UNA ORACION POR SU ALMA

El entierro ha tenido lugar esta mañana a las ONCE horas en Elche de la Sierra.

Elche de la Sierra, agosto 1970.



LA RVDA. M. ANA FONTAN SOTO

Religiosa del Santo Angel

Falleció en Albacete el día 1 de agosto de 1970

R. I. P.

La superiora y Comunidad participan a sus amistades tan sensible pérdida y les ruegan una oración por su alma.

Lo que Vd. no leyó...

¿Qué fue de la austeridad?

"La política económica necesita una coherencia y una continuidad que a veces echamos en falta al observar el panorama español. Hace un tiempo, no demasiado, la farmacopea político-económica nacional tenía un solo producto en el escaparate: austeridad.

Se decía: nada de subidas de precios y salarios, estabilidad, ¡ah! y contención del gasto público, comenzando por dar ejemplo de lo que es ahorrar desde las más altas hasta las últimas esferas del Estado.

Se pidió a los obreros y gentes modestas un plazo de espera en sus reclamaciones salariales. Se estableció rígidos decretos sobre contenciones de precios. Y por parte del Estado hubo rasgos públicos de austeridad a favor de la deseada estabilidad y del restablecimiento de la salud monetaria y económica. Uno de ellos, la supresión de unos centenares de coches oficiales.

Después vino el olvido. Apenas si se habló más del tema. Y sin embargo el país sigue con sus tirones inflacionarios y su desarrollo económico creciente pero irregular. ¿Qué fue de la austeridad y de la estabilidad de precios y salarios?

Los salarios han mantenido cierta estabilidad, primero por la imposición de unos topes, luego por la misma prudencia de los convenios. Pero, ¿Acaso no hace un tiempo que se están disparando de nuevo los precios? Y no los precios de productos de lujo, sino de bienes y servicios fundamentales, como pueden ser los de la comida, bebida, correos, ferrocarril, teléfonos, barberías, etcétera.

No entendemos lo que sucede, porque parece que los rectores de la actividad económica nacional dejan la guardia al comenzar el verano, época que aprovecha quien puede elevar los precios, elevaciones que enjagan sobradamente cualquier elevación anterior de salarios.

A este paso, vamos hacia una carrera de precios y salarios que no puede ser más peligrosa, porque con las subidas de precios, hará falta exigir fuertes elevaciones de salarios, lo cual lleva consigo duras negociaciones con la patronal, y más de una vez paros, conflictos colectivos, huelgas, o como quieran llamarle por desacuerdo en los términos del convenio.

Seguramente, en estos momentos no será preciso poner ejemplos de situaciones de este tipo con consecuencias desagradables."

(Antonio Coll Gilabert, en "El Noticiero", Zaragoza)

ANACRONISMO

"Ante los graves y dolorosos sucesos de Granada algún colega ha ofrecido una interpretación que nos parece que no hace justicia a la madurez de nuestro pueblo a estas alturas. Pregunta: "¿Quiénes son los culpables?" Y responde: "En primer lugar, los sacerdotes que incitaron a los obreros" y "en segundo lugar, los empresarios de la construcción". La cerrazón de unos empresarios puede ser, sin duda, muy condenable moralmente, pero no tiene por qué ser socialmente imprevisible. Y la resolución de un conflicto de trabajo no parece que deba quedar simplemente a resultado de la apertura mental y el buen corazón de unos empresarios". Menos aún parece razonable atribuir sucesos de tal vehemencia y riesgo a la agitación de "cuatro sacerdotes", de la que por lo demás ninguna referencia oficial, ninguna información precisa hemos visto. Echarle la culpa al clero y a los empresarios es algo que cada vez hay más gente en Europa, España incluida, que considera un tanto anacrónico. Busquemos, lo primero, las causas. Lo demás, ni política ni socialmente lleva a ninguna parte."

("La Vanguardia")

LA SITUACION ECONOMICO-SOCIAL

"Es alarmante, a la vez que sintomático, lo que ha ocurrido con ocasión de una reciente huelga de transportes urbanos. A la presión de los trabajadores reclamando una subida salarial, ha seguido la petición de la compañía pidiendo una elevación de tarifas. Al menos en apariencia, hay ocasiones en las que es legítimo mantener la sospecha de si el fantasma o la realidad del paro no será un argumento cómodo para conseguir que la Administración consienta una elevación de las tarifas.

Se está produciendo un desplazamiento en España fuera de España de las presiones de los trabajadores frente a los empresarios y viceversa, hacia el sufrido e indefenso consumidor. Se están produciendo demasiadas elevaciones de precios y es preciso estar prevenidos. Urge clarificación. Y para ello es preciso que nadie intente encubrir propósitos especuladores

en una intención le restablecer la calma social. Existe un número excesivo de empresarios que sólo parece dispuesto a ceder cuando sea la comunidad quien soporte el sacrificio. Y esto vulnera todos los mecanismos de la negociación colectiva. Los salarios han de crecer en razón de la productividad y de una mejor distribución de los beneficios empresariales, no a costa de la inflación. Es triste que todavía no hayamos aprendido todos esta lección."

("Nuevo Diario")

EL DESARROLLO REGIONAL

"La política de desarrollo regional montada a través de la teoría de los Polos de Promoción y Desarrollo, puede considerarse relativamente fracasada. Al amparo de unas clarísimas y atrayentes ayudas oficiales, se ha montado en tantos Polos una industria financiera inviable, productivamente marginal y de la que puede ser buena ejemplarización el popular calificativo que se otorga a uno de los Polos de Desarrollo de "cementerio de los elefantes". También podríamos hablar de los grandes planes hidrológicos — colonizadores, tal como el Plan Badajoz. Una obra ciertamente ingente, aún impresionante, ideal para ser mostrado a ilustres visitantes extranjeros, pero de cuya rentabilidad económica es posible dudar. Y de cuya comercialización de sus producciones agrarias no se han alcanzado, precisamente, los resultados que se esperaban".

Nadie puede oponerse, en justicia, a una amplia política de desarrollo regional, y como consecuencia, de redistribución de la renta y corrección de los desequilibrios zonales. Lo que se debe exigir es que ese desarrollo regional se plantee, de una vez, sobre base realista, con previsión de futuro, no intentando abarcar más de lo que en la práctica se pueda conseguir en cada momento."

("El Noticiero Universal", Barcelona)

SUBVENCION PARA MITIGAR EL PARO OBRERO EN ALBACETE

Treinta y siete millones de pesetas se distribuirán entre 14 provincias

MADRID, 3.—Catorce subvenciones, por un total de treinta y siete millones de pesetas, para diversas obras encaminadas a mitigar el paro obrero, han sido concedidas a otras tantas provincias, por orden del Ministerio de Trabajo, que publica el

"Boletín Oficial del Estado".

Las provincias beneficiadas son: Albacete, Almería, Badajoz, Cáceres, Cádiz, Ciudad Real, Córdoba, Cuenca, Granada, Huelva, Jaén, Málaga, Sevilla y Toledo.—Cifra.

El asunto "Matesa"

Espinosa Sanmartín y García Moncó, recurren contra el auto de procesamiento

MADRID, 1.—Los exministros don Juan José Espinosa Sanmartín y don Faustino García Moncó han interpuesto, según nuestras noticias, recurso contra el auto de procesamiento dictado recientemente por el Pleno del Tribunal Supremo.

La noticia anterior ha sido transmitida por la Agencia "Europa Press", en los siguientes términos:

MADRID, 1.—Según fuentes bien informadas, mañana presentarán sus respectivos recursos de reforma contra los autos de procesamiento los exministros señores García Moncó y Espinosa San Martín, recientemente procesados en relación con el asunto Matesa.

Los dos disponen, según la Ley, de un plazo de tres días, en el que no cuentan los inhábiles, para recurrir contra los autos citados.

Al parecer, según las mismas fuentes, el señor Espinosa formulará su propio recurso, mientras el señor García Moncó lo hará a través del letrado don Ramón Hermosilla.

ANUNCIOS POR PALABRAS

Automóviles

VENDO Morris 1.100. Modelo 1968, exento, buen estado. Telf. 21 33 96.

Trabajo

SEÑORA o señorita. VERANO MEMORABLE. Usted puede ganar sus buenos ingresos distribuyendo cosméticos AVON, en su tiempo libre. Llame al teléfono 21 33 29 de Albacete, o escriba al Apartado 14.875, de Madrid.

NECESITAMOS secretaria y agente de ventas para ocupar puesto de gran responsabilidad. Referencia ALBAR. jueves, 8, a las 17 horas.

Traspasos

TRASPASO comercio, sitio céntrico, con o sin géneros. Razón: Telf. 21 26 44.

Fincas

EL PLANTIO, parcelas ter.

minadas, con servicios, 115 ptas. metro cuadrado. Oportunidad hasta 31 julio, pagando 5.000 pesetas mensuales. EFINESA.

EL PLANTIO, agua abundante, arbolado, cerramientos, electricidad, a las puertas de Albacete, kilómetro 3'900, carretera Jaén. EFINESA.

EL PLANTIO, nueva forma de vida. Parcelas totalmente terminadas. ¡LLAVE EN MANO! Así vendemos. Informes Telf. 213396. EFINESA.

EL PLANTIO, un jardín a las puertas de Albacete, urbanización completa, sin esperar servicios; los ha resuelto EFINESA.

EL PLANTIO ofrece su verano y disfrute del año. Compre ahora y pague sobre seguro. 5.000 pesetas mensuales. Parcelas desde 1.000 metros. Precio 115 pesetas metro cuadrado. Aproveche esta promoción de lanzamiento. EFINESA. Telf. 213396. Abelardo Sánchez, 45. ALBACETE.

SE VENDEN Pisos. Buen precio. Razón: Industrias Manchegas. c/. Carmen, 64.

SE VENDE PISO a estrenar en Avda. R. Acosta, con calefacción, ascensores, montacargas, supermercado en la entreplanta. Razón esta Administración.

Varios

Droguería LLANITOS, la casa de los papeles pintados de primera calidad a 99 Pts. el rollo, con personal especializado en su colocación. Batalla del Salado, 9. Teléfono 21 22 89.

COLECCION "SANTIAGO APÓSTOL"

Serna López, 16 -- Teléfono 21-17-50 - ALBACETE

Queda abierto el plazo de matrícula para el próximo CURSO 1970-71

PARVULOS Y ENSEÑANZA PRIMARIA

BACHILLERATO ELEMENTAL Y SUPERIOR

INTERNOS, MEDIOPENSIONISTAS Y EXTERNOS

REPASO ASIGNATURAS PENDIENTES DURANTE AGOSTO Y SEPTIEMBRE

TOROS Y TOREROS

Dámaso González cortó una oreja en Benidorm

BENIDORM, (Alicante), 2.—Tres cuartos de plaza y buen tiempo. Un toro de Garzón, bueno, para rejones, y seis de Camacho, de Jerez de la Frontera (Cádiz) para lidia ordinaria, que resultaron pequeños y sin poder. Algunos pitados en el arrastre.

El rejoneador don Alvaro Domecq se lució como caballista y al clavar rejoncillos y banderillas, a una y dos manos. Un rejón de muerte, ovación, una oreja y vuelta.

Francisco Ribera «Paquirri», ovacionado al torear de capa y en banderillas a su primero. Faena voluntariosa. Ovación. Su segundo es devuelto a los corrales, por pequeño y flojo, y sustituido por un sobrero de la misma ganadería. Faena de alíño. Estocada. Ovación.

Angel Teruel, oyó palmas al clavar banderillas a su primero, al que hizo faena voluntariosa. Entera y descabello al segundo intento. Palmas. Valiente y voluntarioso en el otro. Dos pinchazos y entera. Ovación.

Dámaso González, faena a base de derechazos, redondos y adornos a su primero. Media estocada y descabello al primer golpe. Ovación, una oreja y vuelta. En el último, quedado, faena breve, pinchazo, entera y descabello al primer intento. Ovación.—Cifra.

PETICION DE OREJA PARA MANOLO AMADOR, EN GERONA

GERONA, 2.—Toros de Flores Albarrán que cumplieron. Buena entrada.

Efraín Girón, en su primero dos orejas; en su segundo, ovación y vuelta.

Manolo Amador, cuyo primer toro fue castigado con banderillas negras, rea-



lizó faena artística y mató de pinchazo y entera. (Ovación, petición de oreja y vuelta).

En su segundo, escuchó aplausos con la capa. Con la muleta hizo faena de alíño para pinchazo y entera. (Ovación y vuelta).

El rejoneador Moreno Pidal, ovación, una oreja y vuelta.

El rejoneador Rafael Peralta, ovación, una oreja y vuelta.

Ambos rejoneadores actuaron conjuntamente en otro novillo del que cortaron las dos orejas.—Cifra.

Manolo Amador fue ovacionado, con petición de oreja, en Gerona

Tres corridas de toros se celebraron ayer en toda España



BUENA CORRIDA EN BARCELONA

BARCELONA, 2.—Lleno en la Plaza Monumental. Toros de Sepúlveda, de Salamanca, de gran presentación y cornamenta, pero mansurrones y de poco poder.

Antonio Ordóñez, cortó dos orejas en su primero y una con petición de otra, en su segundo.

Paco Camino, fue ovacionado en uno y cortó dos orejas en el otro.

«El Viti», fue premiado con oreja de su primero, siendo ovacionado en el último de la tarde.—Cifra.

OREJA PARA «CHANITO», EN MADRID

MADRID, 2.—Tiempo tormentoso. Un novillo para rejones del marqués de Albaida y toros de doña Antonia Tovar, regulares.

Curro Bedoya que rejoneó al novillo en cuarto lugar, una oreja.

Joaquín Bernadó, ovación y silencio.

García Higuera, aplausos y algunas palmas.

Sebastián Martín «Chanito», una oreja y aplausos.

«Chanito» y el rejoneador fueron paseados a hombros.

Resultó con un hematoma en el muslo derecho, de pronóstico reservado, el picador José Salcedo Campoy.

OREJAS PARA LOS TRES ESPADAS, EN PALMA DE MALLORCA

PALMA DE MALLORCA, 2.—Casi lleno. Toros de Amelia Pérez-Tabernero de Montalvo, desiguales y algunos difíciles.

El mejicano Manolo Martínez, petición de oreja y dos orejas.

Palomo Linares, bronca y una oreja.

Miguel Márquez, dos orejas y aplausos.—Cifra.

TRES OREJAS PARA «EL CORDOBES», EN EL PUERTO

PUERTO DE SANTA MARIA (Cádiz), 2.—Toros de don Salvador Guardiola, de Sevilla, que dieron buen juego. Lleno completo. El segundo fue devuelto a los corrales y sustituido por otro de la misma ganadería.

José Martínez «Limeño», ovación y oreja y petición de otra.

Manuel Benítez «El Cordobés», dos orejas y una oreja, con división de opiniones.

José Luis Parada, ovación y vuelta y ovación.—Cifra.

OREJAS PARA LOMELIN, RUIZ MIGUEL Y JOSE IGNACIO SANCHEZ

SAN FELIU DE GUIXOLS (Gerona), 2.—Buena entrada. Mucho calor. Dos toros de José Cebada Ga-

go, de Paterna de la Frontera (Cádiz) y cuatro de Gabriel Rojas de Sevilla, antes Concha y Sierra, que dieron buen juego.

El rejoneador José Ignacio Sánchez, una oreja y ovación y petición de oreja.

Antonio Lomelín, petición y oreja.

Francisco Ruiz Miguel, dos orejas y ovación.—Cifra.

PRIMERA DE LA FERIA DE MALAGA

MALAGA, 2.—Primera de Feria. Más de media entrada. Un toro de Belén Ordóñez, bravo, para rejones y seis de Carlos Melgarejo Osborne, peligrosos, para lidia ordinaria.

El rejoneador Francisco Mancebo, ovación y vuelta.

Manolo Segura, ovación y vuelta y aplausos.

Andrés Torres «El Monaguillo», palmas y muestras de desagrado.

Miguel Soler, una oreja y palmas.—Cifra.

SEXTA DE LA TEMPORADA EN FIGUERAS

FIGUERAS (Gerona), 2.—Sexta corrida de la temporada. Dos toros para rejones de don Tomás Pérez de la Concha, y cuatro de don Juan Pérez Valderrama, de Sevilla, aplaudidos en el arrastre.

El rejoneador Manuel Vidrié, una oreja y dos orejas.

Vicente Fernández, «El Caracol», dos orejas y silencio.

Juan Carlos Beca Belmonte, una oreja en cada uno de sus toros.—Cifra.

DOS OREJAS Y RABO PARA BOHORQUEZ Y «UTRERITA», EN VALDEPEÑAS

VALDEPEÑAS (Ciudad Real), 2.—Un novillo de don Enrique Pérez de la Concha para rejones y seis toros de don José Escobar, de Sevilla, bravos y con mucha edad. Lleno.

El rejoneador Fermín Bohorquez, dos orejas y rabo.

Héctor Villa «El Chano», ovacionado en sus dos toros.

Antonio García «Utrerita», dos orejas y rabo y petición.

José Ruiz «Calatraveño», petición de oreja en sus dos toros.—Cifra.

LLOVIO EN LA CORRIDA DE CASTRO-URDIALES

CASTRO-URDIALES (Santander), 2.—Corrida de toros organizada por las Peñas Taurinas de Vizcaya. Ganado de los Hermanos

Sánchez Arjona y Velasco, de Salamanca, que dieron un magnífico juego.

La plaza, debido a lo imtempetivo de la tarde —al segundo toro comenzó a llover— registró algo menos de media entrada.

Paco Pallarés, un aviso y pitos y una oreja.

Juan Antonio Alcoba «El Macareno», una oreja y ovación.—Cifra.

CORRIDA DE FERIA, EN ESTELLA

ESTELLA (Navarra), 2.—Corrida de Feria. Casi lleno. Toros de Abdón Alon-

VICTORIANO VALENCIA TOREO AYER EN TIJUANA (MEJICO)

TIJUANA (Méjico), 3.—Casi lleno en la Plaza Monumental. Se lidiaron toros de Santa Cilia.

Joselito Huerta. Ovación y palmas respectivamente.

Victoriano Valencia, tuvo destellos artísticos en sus dos faenas, matando a su primero con estocada y el otro con pinchazo y estocada. En ambas ocasiones salió al tercio a saludar.

Eloy Cavazos fue el triunfador, cortando cuatro orejas y un rabo.—Efe

so, bravos, excepto el quinto que resultó manso y difícil.

«Tinín», pitos en sus dos toros.

«El Paquiro», una oreja y dos orejas.

Juan Calero, dos orejas y una oreja y salida a hombros.—Cifra.

MANOLO GALLARDO TRIUNFO EN CIUDADELA

CIUDADELA (Menorca), 2.—Tres cuartos de entrada. Seis toros de don José de la Cova Benjumea que dieron muy buen juego, siendo aplaudidos varios de ellos en el arrastre.

Andrés Vázquez, dos orejas y pitos.

Andrés Hernando, silencio y pitos.

Manolo Gallardo, una oreja en cada uno de sus toros.—Cifra.

Exito de Joselito Carrión en Ossa de Montiel

Un nuevo valor de la novillería albacetense empieza su camino del triunfo. En esta ocasión se trata de un valiente chaval de nuestra capital, Joselito Carrión, que ayer en Ossa de Montiel, donde la afición taurina se ha incrementado con el turismo, lidió dos novillos, bravos y nobles de don Daniel Ruiz, de Alcaraz, en sustitución del novillero José Ruano.

Joselito Carrión le cortó las orejas, el rabo y una pata a su primero, tras una memorable faena y en el segundo conquistó también los máximos trofeos.

Buen principio de este joven novillero, que volverá a repetir el próximo día 25 y el 29 de septiembre en Ossa de Montiel.

Los precios de nuestros mercados

Se recuerda al público, que los precios máximos de venta de los artículos que se expresan, son los siguientes:

VACUNO CONGELADO

Primera... .. 99,00 Ptas. Kilo
Segunda... .. 60,00 " "
Tercera... .. 32,00 " "

PRECIO DEL ARROZ

Arroz tipo primera blanco... .. 13,20 Ptas. Kilo
Arroz tipo primera matizado... .. 13,30 " "

PRECIO DEL PAN EN PIEZAS OBLIGATORIAS

PAN DE FLAMA
Piezas de 800 gramos... .. 6,80 Ptas.

PAN CANDEAL
Piezas de 800 gramos... .. 7,10 Ptas.

PRECIO DEL AZUCAR

Azúcar blanquilla, a 16 pesetas kilo, en localidades donde exista almacén. En aquellas otras donde no exista, se incrementará a las 16 el importe del transporte desde el almacén más próximo.

ACEITE DE SOJA REFINADO

Refinado envasado... .. 26,00 Ptas. Litro

Albacete, 3 de agosto de 1970

TELEVISION

PARA ESTA NOCHE

8,55, Esta noche... 9,00, Novela: "El último hogar", de Alejandro Kuprin (Cap. I); 9,30, Telediario; 9,55, Avances; 10,00, El espectador y el lenguaje; 10,10, Teatro de misterio: "Luz de gas", de Patrick Hamilton; 12,00, Veinticuatro horas; 00,15, Despedida y cierre.

PROGRAMA PARA EL MARTES, DIA 4

SOBREMESA

1,45, Carta de ajuste; 2,00, Apertura y presentación; 2,02, Panorama de actualidad; 3,00, Noticias a las tres; 3,25, Avances; 3,30, Rimas populares; 4,00, El show de Doris Day; 4,30, Nivel de vida; 5,00, Hablemos de España; 5,15, Hipica.

Retransmisión en directo desde el Club de Campo de La Coruña, del Concurso Hipico Internacional.

TARDE

7,30, Avances; 7,32, Los Picapiedra; 7,59, Avances; 8,00, Teclclub; 8,30, La huella del hombre.

NOCHE

8,55, Esta noche...; 9,00, Novela: "El último hogar",

(Cap. II); 9,30, Telediario; 9,53, Avances; 10,00, Tiempo para creer; 10,15, Ciclo. Hace 25 años (Ciclo bélico) IV: "La colina de los diablos de acero"; 12,00, Veinticuatro horas; 00,15, Despedida y cierre.

PROGRAMA PARA EL MIERCOLES

SOBREMESA

1,45, Carta de ajuste; 2,00, Apertura y presentación; 2,02, Panorama de actualidad; 3,00, Noticias a las tres; 3,25, Avances; 3,30, Manos al volante; 4,00, Embrujada; 4,30, Nivel de vida; 5,00, Hablemos de España; 5,15, Despedida y cierre.

TARDE

7,15, Carta de ajuste; 7,30, Apertura y presentación; 7,32, Tarzán; 8,29, Avances; 8,30, Este planeta.

NOCHE

8,55, Esta noche...; 9,00, Novela, "El último hogar" (cap. III); 9,30, Telediario; 9,55, Avances; 10,00, Remite: Maribel, de Alfonso Paso. Hoy: "Un romance"; 10,30, Mannix. "Pésima memoria"; 11,30, Segundos fuera; 12,00, Veinticuatro horas; 00,15, Los miércoles de Paulo VI; 00,25, Despedida y cierre.

Ciclo de cine español

El martes, día 11 de agosto, iniciará Televisión Española, por su primera cadena, un ciclo de cine español, compuesto por cuatro películas que, en su día, tuvieron un gran éxito.

La primera será "Don Juan", de José Luis Saenz de Heredia. Como protagonistas figuran Antonio Vilar, Annabella y María Rosa Delgado.

El martes 18 de agosto, "Alba de América", de Juan de Orduña, con Antonio Vilar, Amparo Rivelles y José Suárez de protagonistas.

El día 25, "Maribel y la extraña familia", de José María Forqué, interpretada por Silvia Pinal, Adolfo Marsillach y Guadalupe Muñoz Sampedro.

El ciclo se cerrará el día 1 de septiembre con "Del rosa al amarillo", de Manuel Summer. Los intérpretes son Pedro del Corral, Cristina Galbo y Lina Onesti.

Cine, sábados y domingos

Durante el mes de agosto, en las sesiones de la tarde de los sábados y en la noche de los domingos, se pasarán en Televisión Española, las siguientes películas:

8 (tarde), "El fenómeno";
9 (noche), "125 Rue Montmatre";

15 (tarde), "El ángel negro";

16 (noche), "Tía y mamá";

22 (tarde), "La diligencia fantasma";

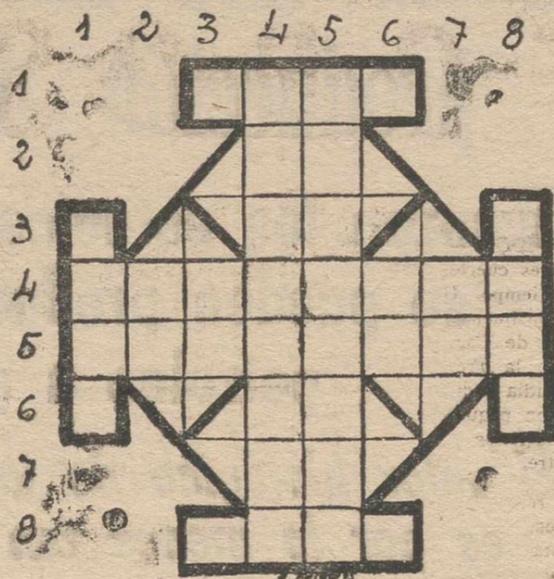
23 (noche), "Me enamoré de una bruja";

29 (tarde), "Feliz mentira";

30 (noche), "Arsénico o por compasión";

Crucigrama número 1,231

Por: Ricardo PALACIOS



HORIZONTALES.—1. Alero.—2. Invertido consonante.—3. Repetido niño pequeño.—4. Caso gramatical.—5. Desear alguna cosa.—6. Números romanos.—7. Observar por la vista.—8. Musulmán.

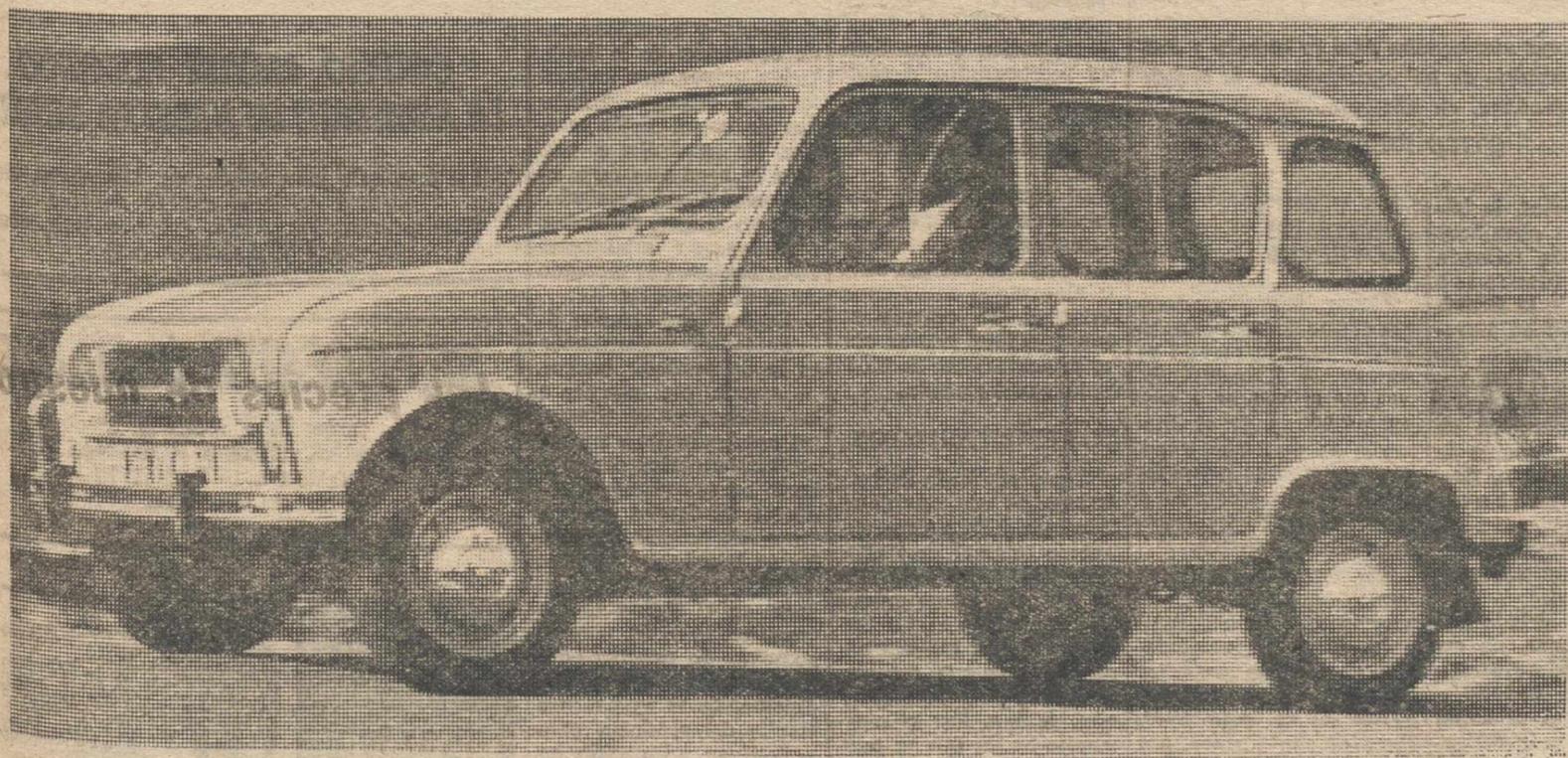
VERTICALES.—1. Sierva de Abrahám.—2. Al revés nombre de letra.—3. Símbolo del neón.—4. Que ablanda o suaviza.—5. Tener deseo de algo.—6. Cifra de números romanos.—7. Conoce, Juzga.—8. Papagayo.

NAVE con VIVIENDA

ALQUILO, con fachada a Circunvalación, ideal para TALLER MECANICO. Razón esta Administración.

RENAULT  **4**

ES MAS COCHE

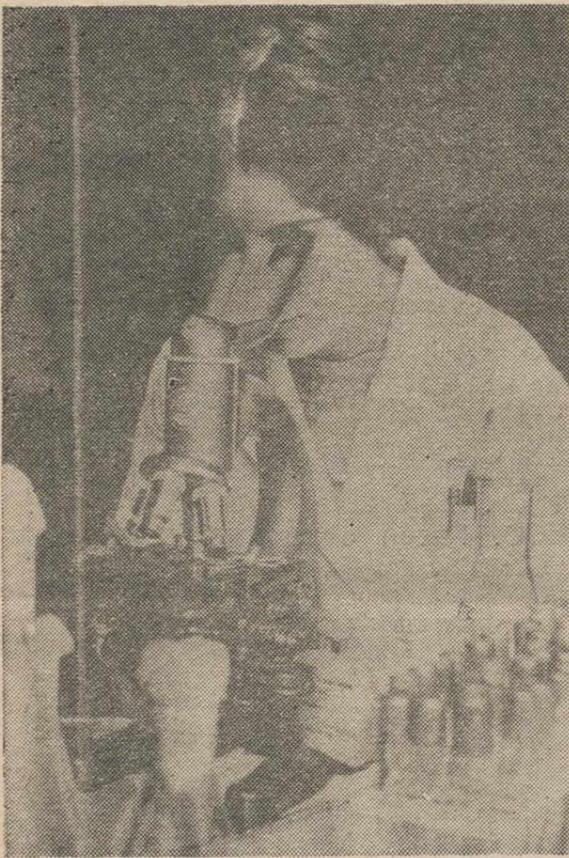


Lujoso, amplio, seguro, rápido. Todo al alcance de la mano. Conozca a fondo un RENAULT 4, acérquese a él y compruebe sus ventajas. Con un RENAULT 4 llegará antes y mejor. En su interior cabe todo. Concesión y servicio ENIMAR, Carretera de Madrid, 56 Teléfono 22-14-89. Exposición, San Agustín, 10 - Teléfono 21-19-93 ALBACETE

Hacia una nueva era de la producción de alimentos

Avanzan los estudios para determinar si se pueden producir proteínas del petróleo a gran escala

El valor biológico de la proteína del petróleo es por lo menos tan alto como el de la harina de soya



Un técnico recoge una muestra para su examen y análisis en el laboratorio de BP encargado de la investigación de proteína, en Grangemouth, Escocia.

(FOTO FIEL)

Hace diez años, la iniciativa de los científicos franceses en la refinería de la Société Française des Pétroles, de la British Petroleum (BP) en Lavera, cerca de Marsella, dio como resultado el desarrollo de un procedimiento para la elaboración de proteínas. Una variante de dicho procedimiento, desarrollada subsidiariamente en Grangemouth, en el Firth of Forth, Escocia, será pronto una realidad comercial.

El trabajo, iniciado por M. Champagnant, no estaba encaminado especialmente hacia la producción de proteínas, al principio consistió en una investigación sobre la posibilidad de emplear procedimientos microbiológicos como alternativa a los químicos, en una refinería moderna. En particular se refirió al desparafinado del gas-oil, lo que es necesario para evitar que el gas-oil deposite materiales sólidos a bajas temperaturas.

UNA BUENA FUENTE DE PROTEINAS

Como microorganismo con el que llevar a cabo el trabajo experimental se empleó un fermento. Es en esto en lo que el procedimiento de BP se diferencia de aquellos que otras compañías petrolíferas están desarrollando y que sirven de bacterias como microorganismos.

Un fermento es una buena fuente de proteínas; de acuerdo con el tipo de fermento, el contenido de proteína puede ser del 45 a más del 60 por ciento de su peso total. Hace mucho tiempo, por lo tanto, que ha existido el potencial para obtener proteína de los hidrocarburos. El descubrimiento de esto y de sus implicaciones en cuanto a la producción de alimentos y alimentación de animales, fue lo que dio a BP su primer paso adelante en este sentido.

Por C. A. SHACKLADY

Jefe de la Sección de Alimentación del Departamento de Aprovechamiento de Proteínas, British Petroleum Ltd. Londres.

El equipo francés se concentró en utilizar gas-oil como punto de partida para su procedimiento de obtención de proteínas. Al principio de su trabajo descubrieron que era la fracción de parafina normal en el gas-oil lo que preferentemente se metabolizaba por las cepas de fermento empleadas.

El fermento escoge las parafinas normales, se alimenta de ellas y al hacerlo así crece y se multiplica. El ritmo a que hace esto es extraordinariamente rápido comparado con el de plantas y animales superiores. Debido a que el gas-oil contiene, por término medio, solamente de un 10 a un 15 por 100 de parafinas normales, es necesario tomar precauciones para separar el fermento recién desarrollado del hidrocarburo restante y purificarlo para que el producto retenga el mínimo de gas-oil sin metabolizar.

El equipo escocés descubrió que si las parafinas normales puras se separaban primero del gas-oil y se alimentaba entonces a fermento, se obtenía su producto final similar con un procedimiento de recolección más sencillo.

DOS PROCEDIMIENTOS

Como resultado de los desarrollos concurrentes franceses y británicos de trabajo original, hay ahora dos procedimientos por los cuales se puede producir comercialmente fermentos de los hidrocarburos. Estos son complementarios y no comparativos, ya que hay circunstancias en las que se puede preferir cualquiera de los dos métodos. Por consiguiente, se están explotando ambos de forma comercial.

Hasta ahora sólo han estado en operación instalaciones experimentales. El próximo paso es lo que puede llamarse producción comercial, pero lo que

BP prefiere llamar "escala de demostración". Esto representa un aumento muy grande en la capacidad actual de las instalaciones experimentales y tendrá como resultado la implantación de una unidad en Grangemouth, que producirá 4.000 toneladas de cultivos al año, y una unidad en Lavera, Francia, que producirá 16.000 toneladas de cultivos al año, del gas-oil. Estas instalaciones se emplearán con dos fines principales, uno interior para BP, y otro exterior.

GRANDES INSTALACIONES

El uso interior tiene por objeto permitir a los ingenieros de BP encargados del desarrollo y a los microbiólogos determinar el diseño y características de operación de la instalación mayor, que incluirá también estudios detallados de costo. Estos estudios les ayudarán a planear la producción en gran escala con instalaciones que tengan capacidad para hacer importantes contribuciones al mercado de la alimentación.

La finalidad exterior de la unidad de demostración es la de producir bastante material que permita a los fabricantes de alimentos para animales y a otros posibles usuarios comprobarlo en sus propios productos fabricados conforme a sus propias normas. Ya se han hecho algo de trabajos en este sentido, tanto en el Reino Unido como en Francia, pero el aumento de producción proyectado permitirá una distribución mucho más amplia del producto para evaluar su aceptación en relación con la industria de alimentación de animales.

La proteína BP (como se hace en Grangemouth) tendrá un contenido bruto de proteína del 63 por 100, aproximadamente. Esto es comparable con

(Pasa a la SIGUIENTE)

Sir Laurence Olivier, barón y par de Inglaterra

No le gusta que durante el trabajo se le dé el tratamiento de "sir"

(Crónica especial para Agencia FIEL, por Genevieve REVE, en exclusiva para nuestro periódico).

El antiguo recelo que rechazaba de la "buena sociedad a los cómicos, es hoy una cosa parada. La Reina de Inglaterra acaba de dar una prueba concluyente de ello. Por primera vez un actor británico se va a sentar en la Cámara de los Lores. Sir Laurence Olivier, de 63 años, hecho caballero en 1944, ha sido nombrado, últimamente, barón y par de Inglaterra.

Nada parecía destinar a Laurence Olivier, nacido el 22 de mayo de 1907, en Dor King (Surrey) a la profesión de cómico. Su padre había deseado que hubiese sido pastor como lo era él; le encontraba una agradable voz para cantar los salmos y puede ser que la música sagrada le inclinase hacia el teatro profano.

Subió al escenario por vez primera en la escuela en que realizaba sus estudios para interpretar el papel de Bruto en el "Julio César" de Shakespeare. Tenía entonces 10 años. Al terminar la representación, una actriz célebre, joven que representó a Bruto, es ya un gran actor". Se le vio, en 1921, encarnar, disfrazado, "La do-

ma de la bravía", en Stratford sur Avon.

El reverendo Olivier no pudo oponerse durante mucho tiempo a la vocación de un joven tan extraordinariamente dotado. Laurence Olivier va a ser estrechamente ligado al de Old Vic Theater, donde destaca por su magistral interpretación de "Hamlet". En la representación de este día encuentra una Ofelia extraordinariamente convincente: Vivian Leigh. Con ella formará, durante muchos años, la pareja número uno de la escena británica. Todo está ya dicho, realmente, sobre esta célebre pareja, unida por el cine y el teatro, que tenía los mismos gustos y las mismas ambiciones y que se separaría 20 años más tarde, tras un divorcio seguido del nuevo matrimonio de cada uno.

Laurence Olivier había estado ya casado anteriormente con una actriz inglesa, Gill Esmond, de cuyo matrimonio tiene un hijo. Su vida con Vivien Leigh fue, durante mucho tiempo, completamente feliz. Cuando ella rodaba en Ceylance fue a seguir los cursos del Conservatorio local.

Pasa a la página 8

COLEGIO MAYOR FEMENINO LA ASUNCION DE NUESTRA SEÑORA

La matrícula para cubrir sus 150 plazas, está abierta desde el día 15 de julio. Para información: Avda. Primado Reig, núm. 204 VALENCIA (10)

SE NECESITA VIAJANTE

con carnet de conducir de 2ª clase Razón: MARTINEZ Y RODENAS, S. L. San Antonio, 45 Telf. 21 21 14 ALBACETE

AMPLIA GAMA DE TRACTORES RENAULT



NUEVO MODELO R-86E DE 55 H.P.

- Sistema de control de profundidad. (TRACTO-CONTROL)
- Caja de cambios SINCRONIZADA
- MINIMO CONSUMO con el maximo rendimiento

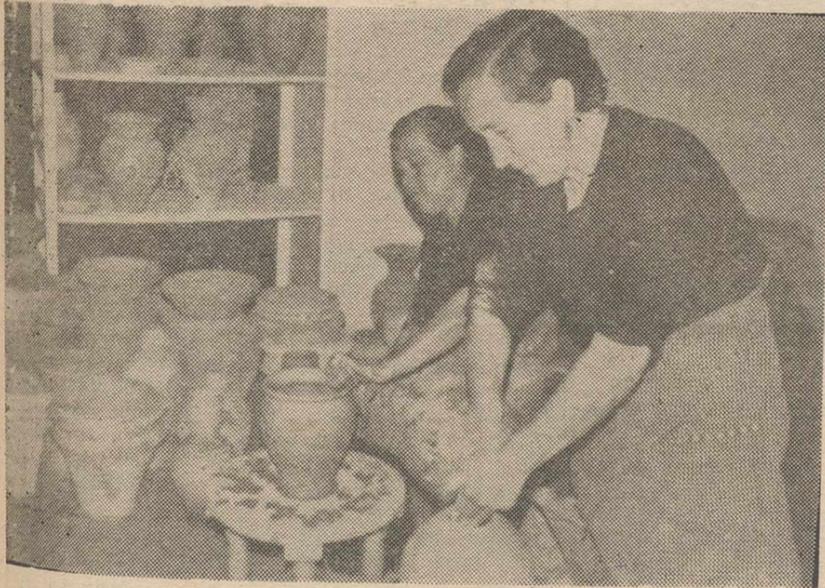
A.I.N.C.E.S.A. Carretera de Madrid, 6 Telf. 21 32 90 - 91-ALBACETE

Artesanías manchegas

LAS ALFARERAS DE MOTA DEL CUERVO

En el pueblo hay una antigua tradición de mujeres alfareras que trabajan en sus casas. Antiguamente en casi todos los hogares hacían esta artesanía

Hacen de todo: tinajas, búcaros, cántaros, macetas, jarrones... La artesanía de alfar es una de las más antiguas del mundo



Si sigues caminando, y se guiarás, viajero, te detendrá la mirada un perfil de molinos de viento; son los de Mota del Cuervo—la Mancha hermana—, y allí, pregunta por Dolores Cruz, que es de familia de alfareros, de siempre:

—¿De quién era el alfar, Dolores?
—De mi madre. Ella nos enseñó a las tres hermanas. En Mota esta artesanía la hacen mucho las mujeres. Cada una en su casa.

—¿Y luego de hecha...?
—Luego la llevamos al horno.

—El barro, ¿de dónde lo extraen?
—Lo llevan al pueblo los carreteros, de la sierra. Hay dos hombres que se dedican a llevar el barro.

—¿Cuántas alfareras quedarán en Mota?

—Pocas. De las muchas que hubo—se puede decir que cada casa era un alfar—, sólo catorce o quince a lo más. Ya las chiquillas no quieren aprenderlo, porque se gana poco en ello.

—¿Lo hacen todo a mano?

—Todo. Con un horno de madera, al que se da con el pie en los cruceros para que gire.

—¿Qué clase de cacharros hacen ustedes?

—De todo; tinajas, búcaros o "coladores", cántaros, macetas, jarrones... en fin, de todo.

—¿Qué es lo primero que se hace de la pieza?

—El "casco" o "empiezo": se llama así, precisamente.

Trabajan en el alfar;

primero se echa ceniza en el rodillo y se "sienta el cuelo", amasando bien con la mano el barro. Luego se empieza a "pegar" el mismo, guiándolo con la mano. La operación siguiente es hacer la "alucia" para ponerlo liso por dentro. No tengo ni que decir que todo es labor puramente artesana, hecha, pulgada a pulgada, con la mano, que se mueve con una gran destreza. Una vez se "alucia" se "ensancha" con un impulso ligero al pedal del torno, que se algera en su marcha uniforme.

—Ahora, con una raidera se saca el "culo"... ¡Y ya está!

—Después... ¿qué hacen con el cacharro?

—Llevarlo al horno. En Mota sólo quedan dos de éstos.

—¿Cuántas horas tiene que estar dentro del horno?

—Veinticuatro horas, de las que cociendo está sólo cinco.

—¿De qué leña es la lumbre que alimenta estos hornos?

—Broza y sarmiento, o leña de poca importancia, porque si es más fuerte el cacharro no se cuece bien, y se rompe antes.

—¿A qué temperatura se cuecen?

—A poco, porque como le decía antes se hace a fuego lento. Conforme se va cociendo aumenta la temperatura.

—¿Le gusta su oficio?

—Sí, lo malo es que no le guste a los jóvenes. Es bonito y de mucha agilidad. Y muy creador.

Así lo entienden ellos, los hombres y las mujeres de la Mancha; así lo entienden y así es. Búcaros, jarrones, pucheros, cuencos, y en fin, toda una formidable gama alfarera, está ante nosotros. ¿En qué tinaja de éstas se fermentó el vino que bebió Sancho para darse ánimos y hacer su primera salida con el triste y loco caballero?..

ISABEL MONTEJANO MONTERO

(Fotos. M. de Rioseco)
(Especial para LA VOZ DE ALBACETE).

Hacia una nueva era...

(Viene de la ANTERIOR)

un 44 a un 50 por 100 de harina de soja y con un 60 a un 70 por 100 de harina de pescado. El valor biológico de proteína es, por lo menos, tan bueno como el de la harina de soja. Al igual que la mayoría de los fermentos, sin embargo, es algo bajo en metionina, que reduce la calidad de la proteína, pero este producto puede agregarse a bajo coste y entonces la calidad de la proteína BP aumenta y queda equivarada a la de la leche o los huevos en polvo.

PARA EVITAR EL ABARROTAMIENTO

El producto de BP avanzará de varias formas a otras materias en bruto existentes en que puede producirse continuamente durante todo el año, evitando así un abarrotamiento en la temporada de recolección que requiere gastos de almacenamiento. Además, su producción, por el contrario que con los productos agrícolas, no queda afectada por la sequía, inundaciones o factores climatológicos.

Por último, debido a que las condiciones en que se produce están completamente bajo supervisión, se puede hacer una materia de calidad constante. Esto es de gran importancia económica para ayudar a los fabricantes a formular sus clasificaciones, especialmente desde que esto se hace ahora, en su mayor parte, por computadores que requieren la información exacta para la máxima eficacia.

Estas ventajas serían

aplicables en cualquier parte del mundo, pero aún hay otra que se refiere a esos países que necesitan importar una cantidad considerable de materias de alimentación. Casi todos los países tienen o importan petróleo. Una vez que éste se encuentra en el país en cuestión, se puede producir proteínas, reduciendo así la necesidad de importar productos de alimentación, con la consiguiente ventaja para la balanza exterior de pagos.

PERIODO CRITICO

Desde el punto de vista no sólo de BP, sino del mundo en general, el próximo año será importante. Durante ese período será posible determinar si es posible, técnica y económicamente, la producción en gran escala. Si la respuesta es afirmativa—y creemos que lo será—entonces puede esperarse una nueva era en la producción de alimentos.

Sin embargo, esto es el principio y no el fin. Habrá, sin duda, desarrollos en el campo de la alimentación humana y algunos de estos están ya bajo investigación. El éxito de la operación de BP ha atraído ya la atención a los hidrocarburos, hasta ahora olvidados, como materias primas para la microbiología industrial y nadie puede vislumbrar actualmente la evolución que puede ocurrir en campos que todavía están sin explorar.

(Es un reportaje especial para Agencia FIEL. Prohibida la reproducción.)

RONEO Unión Cerrajera, S.A.

Fabricación muebles de acero para organizaciones modernas de oficinas

**RONEODEX - FICHEROS - ARCHIVADORES
ARMARIOS - ESTANTERIAS - ROPEROS
MESAS - TRANSFERS, ETC.**

Encontrará lo que desea, facilitándole información para su mejor servicio

DELEGACION EN ALBACETE:

FERRERO - San Antonio, 7 Tle. 21 20 32

**¡ULTIMOS DIAS! ¡ULTIMOS DIAS! ¡ULTIMOS DIAS!
DE LOS PRECIOS VERANIEGOS
¡AHORRE COMPRANDO!... en ALMACENES LORENZO**

Una nación dislocada y llena de problemas

BOLIVIA: La guerrilla no murió con Guevara

La "desnacionalización de la miseria" es la necesidad más imperiosa del país

Parece que las guerrillas han abandonado la órbita de Cuba para inscribirse en la de Pekín

Una cosa está demostrada en Bolivia: la guerrilla no murió con Guevara. Ni tan siquiera con su segundo, el "Inti" Peredo, a quien la Policía de La Paz sorprendió el año pasado en una reunión política, resultando herido de muerte, luego de un prolongado tiroteo. El secuestro de los dos técnicos alemanes empleados en una factoría norteamericana y el anuncio de que hay más de setenta guerrilleros operando en la zona selvática del país (más la liberación de diez compañeros del Che, presos en diversas cárceles), demuestran meridianamente que el drama de la nación hispanoamericana no se extingue.

UN SUEÑO TRUNCADO

Paradójicamente, Bolivia lleva este nombre en homenaje al fundador de una parte de la América contemporánea, ese Simón Bolívar que bregara por mantener la unidad política del continente, según lo había planificado la sabia visión de los españoles que, a pesar de sus errores y ofuscaciones, habían sabido respetar las regiones culturales encontradas a su arribo.

Bolivia, parte integrante hasta 1825, de las Provincias Unidas del Sur (actual República Argentina), en cuyos congresos contaba con representación propia, es el símbolo de lo que América nunca debió ser, del sueño roto del Libertador. Y es, al propio tiempo, una tragedia en sí misma. Recortado su territorio original en más de un millón y medio de kilómetros cuadrados, perdida su salida al Océano Pacífico (durante la "guerra del salitre", con Chile, hacia 1780) y de su desembocadura fluvial al Atlántico (después de la guerra del Chaco, con el Paraguay, en 1935), convertida en país mediterráneo, se enfrenta con el grave problema del traslado del establo, su materia prima más importante (el 80 por ciento de las divisas proviene de la exportación del llamado "metal



Huelga de maestros en La Paz. La pancarta habla claro: "Los maestros con la huelga se suman a los guerrilleros".—(FOTO FIEL)

del diablo") que se torna frecuentemente incompetitivo en el mercado mundial.

Desde su creación, Bolivia es el país del mundo que más golpes de Estado ha sufrido (detenta la marca de un golpe por año). Los mismos tienen diversos motivos, a veces absolutamente contrapuestos. En ocasiones son caudillos populares que se levantan contra el estado de injusticia social y otras son representantes de las clases poderosas los que golpean para hacerse con el Poder. Entre unos y otros la nación se encuentra estancada en un inmovilismo atroz, reflejado en los siguientes datos: la renta anual "per cápita" es de 75 dólares (aunque más de la mitad de la población percibe menos); la dieta diaria de calorías no alcanza a las 1.500 (contra las 2.300 exigidas como mínimo por la FAO); el 68 por ciento de los bolivianos es totalmente analfabeto (a pesar de los considerables esfuerzos realizados por los Gobiernos del Movimiento Nacional Revolucionario).

LA "REVOLUCION BOLIVIANA"

Luego de la trágica muerte de René Barrientos Ortuño—líder de los

campesinos por antonomasia—y después de desalojar de la presidencia al inocuo Siles Salina (graduado de abogado en España), el general Ovando Candia anunció el comienzo de la "Revolución Boliviana" a la que comparó con la que están llevando a cabo en el Perú sus camaradas de armas. Tan identificado con los peruanos revolucionarios se siente el general, que llegó a proponer el establecimiento de una "confederación ideológica" peruano-boliviana, recordando los tiempos en que ambos países constituían una federación efectiva (rota por Chile, país que considera al Pacífico Sur como "históricamente" de su incumbencia).

Sin embargo, el Gobierno de Lima no se dio por enterado. Y es natural: desconfía de unos hombres que comenzaron derrocando al Movimiento Nacionalista de Paz Estenssoro, que había llevado a cabo la reforma agraria, la nacionalización de las minas e incorporado a las grandes masas de analfabetos a la tarea política (concediéndoles derecho a votar).

¿Qué revolución, efectivamente, se podía llevar a cabo en Bolivia, si ya estaba hecha de antemano? Ovando Candia—hombre

inteligente y perceptivo, "el mejor de los militares del país", según el mismo Paz Estenssoro—contestó a su tiempo: "En Bolivia tenemos que lograr la desnacionalización de la miseria".

Tenía razón. Por la miseria subsiste la guerrilla, ahora que encontró un conductor boliviano y no un extraño, como el "Che" que, necesariamente debía caer mal en un pueblo con hondos razones de resentimiento, xenofobo aún en relación con sus vecinos (todos han participado en el descuartizamiento de su geografía).

Lo sabe Ovando Candia. Lo sabía cuando, en un discurso pronunciado en Cochabamba, el que fuera reducto de René Barrientos, llamó a todos los bolivianos a apretar filas en torno a la "Revolución", "aún a quienes en el pasado, creyendo obrar en bien del pueblo, tomaron actitudes extremas; nuestras filas también los aguardan, tienen un lugar en ellas".

PETROLEO Y POLITICA

La declaración de nullos, por parte del Gobierno, de los contratos que ligaba al Estado boliviano

(Pasa a la Pág. DIEZ)

Sir Laurence Olivier,...

Viene de la página 6

dinense. Sus principios fueron difíciles. Fue ayudante de regidor de escena en un teatro de provincias y representó papeles insignificantes. Conoció su privanza, Chejov, en el teatro de Birmingham.

En 1937 es ya un actor conocido que reparte su actividad entre el teatro y el cine. En Hollywood se le confía el difícil papel de Heathcliff, en "Les hauts de Hurlevent". El nombre lán, él iba a buscarla en avión para pasar juntos el fin de semana, en París. Sin embargo, Laurence Olivier se enamoró de una actriz de 30 años, Joan Plowright, con quien representaba en un escenario británico "El bufón". De su tercer matrimonio, Laurence Olivier ha tenido dos hijos: Richard, 10 años, y Tamasin, 8 años. Como se sabe, Vivian Leigh, que tuvo siempre frágil salud, abandonó, poco a poco, su carrera teatral y cinematográfica y falleció en 1967.

UN HAMLET INOLVIDABLE

Si Laurence Olivier era un hombre muy célebre en su país, desde la segunda guerra mundial, fue su incomparable creación de "Hamlet", en el cine, lo que atrajo sobre él la atención del público internacional. En esta obra maestra, como en otras dos obras más Shakespeare, "Enrique V" y "Ricardo II", Laurence Olivier ha hecho mucho más que teatro fotografiado. Hizo pasar el soplo de Shakespeare en las obras que transformó completamente en función de la película y de la cámara. En 1947 fue ennoblecido por el rey Jorge VI en reconocimiento a los servicios rendidos al teatro y al cine.

Este homenaje extraordinario que acaba, ahora, de ser renovado por la reina Isabel, no ha cambiado para nada las actividades del actor de costumbres sencillas en su vida privada.

da. Cuando está en el estudio o en el teatro, se disgusta si se le da el tratamiento de "Sir". Estima que este título no es utilizable más que fuera del oficio, y en Hollywood todo el mundo le llama simplemente Larry, desde los maquinistas hasta el regidor, y está muy bien que sea así.

ALPERA

FIESTA SOCIAL

Con motivo de la festividad de Nuestra Señora de los Angeles, el pasado sábado celebraron su onomástica la señora y la hija de nuestro ilustre paisano el notario don Juan José Gil García, ofreciendo en su domicilio una fiesta de gala a sus amistades, en la que visitó de largo por primera vez María Angeles Gil Bonmati.

La acompañaron un grupo de bellísimas muchachas de Valencia y de Jerez de la Frontera, donde actualmente reside el señor Gil, con sus amigas de la habitual colonia veraniega de este pueblo.

Entre los invitados, algunos llegados desde Sevilla, Jerez, Madrid, Valencia, Albacete y Almansa con este objeto, saludamos al presidente de la Diputación Provincial, don Antonio Gómez Picazo, y a su distinguida esposa.

La velada, que se prolongó hasta el amanecer, resultó brillantísima; y tanto María Angeles como sus padres fueron muy felicitados, recibiendo ella valiosos regalos.

CORRESPONSAL

PROFESOR MERCANTIL SE OFRECE PARA ALBACETE O PROVINCIA

con 33 años de edad y ocho años de práctica como JEFE DE OFICINAS. Condiciones a convenir. Dirigirse a esta Administración.

CARNICEROS Y CHARCUTEROS

Necesita importante empresa valenciana del ramo de la alimentación para su red de autoservicio.

SE EXIGE:

- Amplios conocimientos en charcutería o carnicería.
- Dedicación plena.
- Buenas referencias personales.
- Dispuesto a residir en esta ciudad.

SE OFRECE:

- Interesantísimas condiciones económicas.
- Incorporación inmediata.
- Alta en Seguridad Social.
- Amplias posibilidades de promoción.
- Verdadera oportunidad para personas que pretenden mejorar su situación en todos los aspectos.

Los interesados escribir con amplio detalle, adjuntando fotografía reciente al anuncio número 2.474 de Publicidad Levante, Pintor Sorolla, 9 Valencia (2)



DON DAVID JIMENEZ MOLINA

**Ha fallecido en el día de hoy, a los 63 años de edad,
víctima de accidente de automóvil**

D. E. P.

Su esposa, doña Remedios Quijada Serrano; madre, Valentina Molina Molina; hermanos, Malaquías y Remedios; sobrinos, Valentina y Federico Román y demás familia,

RUEGAN UNA ORACION POR SU ALMA

El entierro tendrá lugar mañana, día 4, a las SEIS Y MEDIA de la tarde, de calle de la Feria, 23 a la Santa Iglesia Catedral, celebrándose a continuación la misa de corpore insepulto.

Albacete, agosto 1970

DEPORTES

BOLIVIA: La guerrilla...

(Viene de la OCHO)

no con la Gulf Petroleum Company, constituye, hasta el momento, el acto más visible de la revolución que Ovando Candia anunció a su pueblo. El petróleo, hasta ahora, ha sido mal explotado en el país, cuya "olla" se considera como continuación de la que mana abundantemente el otro lado de la frontera, en la Argentina. La Gulf se había interpuesto decididamente en el camino de un acuerdo entre Yacimientos Petrolíferos Fiscales de Argentina y su entidad similar de Bolivia, que trataban de complementarse para llevar a cabo una acción conjunta de prospección y explotación. Iguales inconvenientes encontró esta vez por parte del "cartel" internacional minero—un plan tripartito (Bolivia-Argentina-Brasil) para la explotación de los ricos yacimientos de hierro del Montun, que se estima son los más ricos del mundo.

la cooperación con brasileños y argentinos en el Montun, intenta completar la obra de reforma agraria del M.N.R., que distribuyó todas las tierras, concediendo créditos para maquinarias y mejoramiento de cultivos a los agricultores, quienes, por necesidades económicas a premiantes, habían comenzado a vender sus predios a los antiguos latifundistas.

Naturalmente, para esto necesitaba tiempo. El tiempo le es indispensable para crear medios económico-financieros capaces de sostener la Revolución Boliviana.

Esto es, precisamente, lo que el "Chato" Peredo y sus hombres le quieren negar, no obstante que el general apoya abiertamente al reingreso de Cuba en la comunidad interamericana.

¿Se debe esto al hecho de que, como se ha insinuado repetidas veces, las guerrillas de Bolivia han entrado en la órbita de Perkin, a quien no le interesa el establecimiento de regímenes revolucionarios de carácter nacional y americanista?

(Es un reportaje especial para Agencia FIEL. Prohibida la reproducción.)

España ha eliminado a Brasil de la "Copa Davis"

Santana y Gisbert consiguieron ayer una resonante victoria sobre la pareja brasileña estableciendo el tanteo de 3-0

El equipo español, que esta tarde juega los otros dos individuales, se enfrentará en la final interzonas a Alemania

SAO PAULO, 2.—Crónica de ALFIL.—España está clasificada para disputar la final interzonas de la Copa Davis, análoga de la "Challenge Round". En esta final se enfrentará a Alemania, probablemente en Dusseldorf, puesto que los alemanes—Kuhnke y Buenger—aventajan a India también por tres victorias a cero.

Hoy, en la cancha del Paulista Club Pinheiros, en esta ciudad brasileña, Manolo Santana y Juan Gisbert han derrotado a los brasileños Thomas Koch y Edson Mandarino por la irrefutable decisión de 6-1, 6-4 y 6-4. Es decir, tres sets que, tratándose de un match de dobles, supone una superioridad, como así fue, en la pareja vencedora. Con esta victoria, la ventaja española sobre Brasil es ya de tres a cero, en esta semifinal interzonas, lo que supone la victoria española en el total del encuentro y la eliminación de Brasil, puesto que solamente faltan por disputarse los dos últimos partidos de simples, en los que Orantes se enfrentará a Mandarino y Santana a Koch. Una jornada y dos partidos de menor trámite; pero, que, si las cosas siguen rodando bien a los españoles, podrían significar una nueva victoria de cinco a cero que añadir a las ya logradas por el equipo español en esta edición de la Copa Davis, sobre Suecia, Francia y Bulgaria.

Una hora y veintisiete minutos les bastaron a Santana y Gisbert para derrotar a los brasileños. El match comenzó a las 15'21 (hora española) y terminó a las 16'48 (hora española también). Muy poco tiempo para lo que es habitual en los encuentros de dobles de la Copa Davis, que suelen ser marathónicos. Tan poco tiempo y tan rotundo tanteo es prueba concluyente de la superioridad de la pareja española que ha llegado a competir de manera admirable. Hasta esta edición de la Copa Davis no se llegó a formar, con carácter de habitual, el doble Santana-Gisbert. En los últimos años, la pareja española la formaban Manolo Santana y José Luis Arilla. Una enfermedad que contrajo "Lis" obligó a alterar la formación del doble, aunque ya se habían hecho ensayos con dobles, integrados por Orantes y Gisbert y por Orantes y Santana. El resultado del acoplamiento de Santana y Gisbert no ha podido ser más feliz. La penetración es excelente y el equilibrio de la pareja, también. Santana juega, generalmente, al fondo, y Gisbert sobre la red, aprovechando la potencia grande de su volea. Gisbert, además, ha ganado notablemente en su rendimiento, al tener al lado a un jugador tan cerebral y experto como Manolo Santana. Buena prueba de ese acoplamiento es esta victoria de hoy sobre una pareja integrada por Koch y Mandarino, y catalogada como de muy fuerte en esta especialidad del tenis.

La reciente victoria alemana sobre Rusia.

JUBILO DE LA COLONIA ESPAÑOLA

SAO PAULO, 2.—Centenares de españoles radicados en São Paulo vitorearon frenéticamente al equipo español de tenis, por el triunfo obtenido sobre su oponente brasileño, en el Club Pinheiros, e invadieron la pista, llevándose en andas a Santana durante algunos minutos.

La exaltación de los hispanos llevó a obligar a beber vino a Santana por la típica bota de cuero, y al resto de los jugadores, en medio de la pista central, mientras nutridos grupos desplegaban banderas con los colores españoles y prorrumpían en canciones tradicionales de varias regiones españolas.

Los grupos de aficionados españoles dejaron la pista e improvisaron un animado animado baile al descubrirse en uno de los patios del amplio Club, al son de los compases de la orquesta "Lira Musical de Diadema", dirigida por Alexandre Pinkat, un brasileño que permaneció durante 20 años en España.

Damas españolas, ataviadas con vestimenta típica y el sombrero cordobés, ofrecieron una fiesta, bailando pasodobles, mientras grupos de brasileños cercaban a los danzantes, que aparecían envueltos en banderas españolas. A los gritos de "¡Viva España!", los "hinchas" españoles salieron a las calles desplegando banderas rojo y gualda.

Los jugadores y directivos del tenis español acudieron, por la tarde, a presenciar el partido entre Corintians y Santos, para ver jugar a Pelé.

Por la noche, la Federación Paulista de Tenis ofrecerá una comida en el Club Paulista, a la Federa-

ción Española de Tenis, y a los periodistas hispanos que han hecho la cobertura de este encuentro. Mañana, a las 16,00 (hora española), dará comienzo el primer individual, entre Mandarino y Orantes, tras del que será disputado el último partido entre Santana y Koch.—Alfil.

CONTRA ALEMANIA. A MEDIADOS DE MES

FRANFORT (Alemania), 2.—Alemania Occidental y España se espera disputarán la final interzonas de la "Copa Davis", de Tenis, del 15 al 17 de agosto, en Munich o Dusseldorf, según se ha anunciado hoy.

En fuentes allegadas a la Federación Alemana de Tenis se ha dicho que una decisión sobre el escenario del encuentro será tomada en seguida.

El ganador de tal encuentro se enfrentará a Estados Unidos, en la final de la "challenge round", en Cleveland, a finales del presente mes.—Alfil.

EL SABADO, VICTORIAS DE ORANTES Y SANTANA

SAO PAULO.—España comenzó victoriosamente su encuentro de semifinales de la «Copa Davis», con Brasil, al conseguir los dos primeros puntos en la jornada de «singles».

En el primer encuentro, Manolo Orantes, derrotó a Thomas Koch, número uno brasileño, en cuatro sets, por 6-1, 3-6 y 6-1.

En el segundo partido, Manolo Santana, venció a José Edson Mandarino, número dos de Brasil, en cinco sets por 3-6, 6-3, 3-6, 6-0 y 6-4.

El encuentro comenzó bajo los mejores auspicios para España con la victoria de Orantes, que ha encarrilado la eliminatoria, pero ha tenido una continuación tremenda en el «match» que jugaron Santana y Mandarino, un partido que, con cinco sets, ha durado dos ho-

ras y 52 minutos, de intenso dramatismo, tan grande en el juego como la pasión del graderío, totalmente acostumbrada en el tenis, en el cual la corrección, el respeto al adversario y el silencio discreto del público son norma general. Por contra, el público del Club Pinheiros en esta primera jornada ha sido una masa de algo más de 3.000 espectadores vociferantes, sin silencio a la hora de sacar Santana, acusando las faltas del español antes de que las cantase los jueces. El influjo del público ha llegado a la cancha, porque algunos jueces de silla han cantado como faltas de Santana pelotas que parecían perfectamente válidas. El juez-árbitro, el argentino Horacio Biloch, se vio obligado en varias ocasiones a dejar su silla, para acudir allá donde

MODERNO EDIFICIO
En régimen de Mancomunidad, a precio de costo, se construye en la Avenida Rodríguez Acosta.
Interesados, dirigirse al Tf. 21 42 79

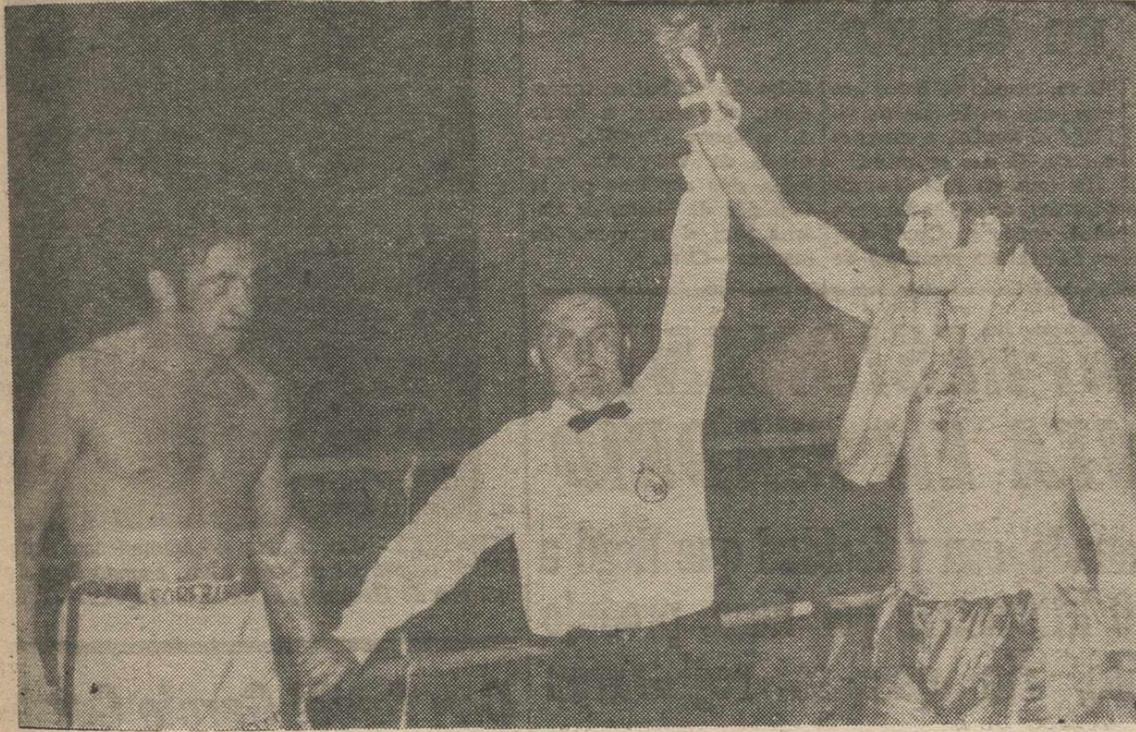
MATRIMONIO SOLO NECESITA ASISTENTA
Pérez Galdós, 17-sexto derecha
TELEFONO 220999. ALBA CETE

PRECISAMOS COLABORADORES
Para la venta de relojes y joyas a plazos y contado. Solicite catálogo y condiciones a:
INDUSTRIAL SUIZA
Apartado, 85. ZAMORA

Primera derrota de Urtain

El sábado, en San Sebastián, fue descalificado por golpe bajo a su rival el italiano Vogrig

El público protestó la decisión del médico de la Federación de Boxeo



SAN SEBASTIAN.—El púgil campeón de Europa de los pesados, Urtain, ha perdido por descalificación su pelea con el púgil italiano Vogrig. En la foto, el árbitro del combate decreta la victoria del asombrado púgil italiano.— (Foto CIFRA)

SAN SEBASTIAN, 1.— Con algo más de tres cuartos de entrada se celebró, en la plaza de toros, a las ocho de la noche, la anunciada velada de boxeo con la reaparición del campeón de Europa de los pesos pesados, José Manuel Ibar, Urtain, ante un propio público, frente al primera serie italiano, Alfredo Vogrig, y cuyo resultado final constituyó una auténtica sorpresa al ser declarado Urtain perdedor, por descalificación, en el tercer asalto.

Los aficionados, por aquello de estar catalogado el italiano Vogrig dentro de los semipesados, y pese al buen palmarés que ofrecía tras los 74 combates realizados, junto a la diferencia de peso a favor de Urtain en casi 5 kilos, se mostraban un tanto reacios de que Urtain tuviera en frente a un adversario peligroso. Todo el mundo confiaba en la clara victoria del campeón europeo por la vía rápida, incluso en los primeros asaltos.

Pero la buena impresión causada por Alfredo Vogrig, en los entrenamientos realizados, días pasados, en nuestra ciudad, quedó plenamente confirmada a la hora de la verdad, toda vez que, desde el primer asalto, dominó con cierta facilidad a Urtain, al imponer su mejor boxeo a distancia, llegando con claridad y contundencia al rostro del campeón europeo, en el segundo asalto, quien dio la impresión de estar flotando sobre el ring, aunque se repuso con suma rapidez.

Los dos primeros asaltos fueron de claro dominio de Vogrig, quien dio pie para

pensar que Urtain tendría esta noche un serio contrario.

Quizá Urtain, ante la responsabilidad de su reaparición ante el público donostiarra, subió al ring con cierto nerviosismo, que aumentó al comprobar que su rival se escurría como una anguila, sin ponerse nunca al alcance de sus puños, que solamente en una ocasión llegaron con precisión al mentón de Vogrig, casi finalizando el segundo asalto.

Poco a poco, Urtain parecía ir recuperando su serenidad, tratando por todos los medios de boxear en línea y buscar la media distancia para poder colocar sus puños, aunque la verdad es que no podía alcanzarlo con la precisión deseable.

Se inicia el tercer asalto a los gritos de "¡Urtain, Urtain!", por parte del público, y el "Morroscos" se lanza sobre Vogrig como una fiera y éste cae al suelo, donde, en medio de la sorpresa general, comienza a bajarse el calzón en su lado izquierdo, como queriendo decir que había recibido un golpe en la ingle. Intenta ponerse en pie, pero vuelve a caer a tierra y, pese a sus esfuerzos, agarrado a las cuerdas, para levantarse, escucha los diez segundos en la lona.

Se escucha una fuerte discusión entre el preparador italiano y la mesa, así como con el colegiado, y solicita la presencia del médico de la Federación Guipuzcoana de Boxeo, sobre el ring, para reconocer al púgil italiano. Este lo examina y dictamina golpe bajo, por lo que, automáticamente, se deja escuchar por los altavoces el ver-

dicto de "vencedor Alfredo Vogrig por descalificación de Urtain, al dar un golpe bajo antirreglamentario".

El público reaccionó con muestras de desagrado por este fallo, al declarar vencedor a Vogrig. Y lo que en principio se había tomado medio en broma por aquello de considerar al italiano como un fácil adversario para Urtain, se trocó en una fuerte protesta. Uno, la verdad, es que quedó un tanto sorprendido, puesto que, si antes los aficionados ponían en duda la fortaleza de los golpes de Urtain que no los veían por ningún sitio cuando derribaba a sus adversarios, en esta ocasión sí vieron que el golpe no fue bajo, sino que fue dado en pleno hígado, con el puño izquierdo, aunque luego el italiano se quejase en la ingle del lado izquierdo.

En los vestuarios continuó la discusión entre los entrenadores de los dos adversarios y fue nuevamente requerido el médico de la Federación para volver a examinar a Alfredo Vogrig. En presencia de los informadores de la Prensa y Radio, otra vez el mismo veredicto. Golpe bajo por parte de Urtain, mientras que, en el lado izquierdo, sobre la ingle, mostraba Vogrig un gran hematoma.

Fueron varios los doctores que examinaron a Alfredo Vogrig y, los mismos, en sus manifestaciones, no coincidían con las del médico de la Federación, al señalar que es prácticamente imposible que, en unos pocos minutos, surgiese ese hematoma produci-

do por un golpe. La opinión particular del prestigioso doctor en Medicina Deportiva, don Miguel María Echevarren, fue de que dicho hematoma lo tenía de días anteriores al combate de esta noche.

Las protestas fueron en aumento por parte de los entrenadores Jover y Mikaelff, sin que nadie pudiera aclararse, en el vestuario de la plaza de toros mientras que Urtain, en un rincón y sentado en una silla, lloraba desconsoladamente, manifestando que aquello había sido una encerrona y un robo descaradísimo.

Urtain, media hora más tarde, abandonaba la plaza de toros sin recuperarse del ataque de nervios padecido a raíz de decretarse el veredicto de su derrota, por descalificación.

Antes de iniciarse el combate entre Urtain y Vogrig, subió al ring el gobernador civil de Guipuzcoa, quien, en medio de una gran ovación, impuso a José Manuel Ibar, Urtain, la Medalla al Mérito Deportivo, recientemente concedida por la Delegación Nacional de Deportes.

VICTORIA DE VELAZQUEZ

El campeón de Europa de los pesos ligeros, Miguel Velázquez, con 62.400 kilos, en la mejor pelea de la noche, venció, con todo merecimiento, al vizcaino Angel Neches, con 63.800 kilos, que a última hora sustituyó al púgil francés Paul Roure, al que la Federación francesa no permitió desplazarse a San Sebastián para enfrentarse al campeón europeo.

En Italia se elogia el comportamiento de los jueces españoles que descalificaron a Urtain

"En ningún otro país del mundo hubiera sido descalificado el ídolo local", dice la agencia "ANSA"

ROMA, 2.—La agencia italiana "Ansa" elogia hoy el comportamiento de los jueces españoles que ayer dieron la victoria por descalificación al boxeador italiano Alfredo Vogrig sobre el popular campeón europeo de los grandes pesos José Manuel Ibar "Urtain".

—Se pregunta uno— dice el corresponsal de la "Ansa" en un servicio fechado en San Sebastián— ¿En qué otro país del mundo habría sido descalificado el ídolo local por un golpe juzgado previamente por el árbitro regular? En Italia, honestamente, se ha visto ignorar irregularidad no menos evidente. Pero los dos jueces españoles no han dudado en oponerse a la decisión del árbitro".—Alfil.

"URTAİN, MITO DESTRUIDO", DICE LA PRENSA ITALIANA

ROMA, 3.—"Urtain, mito destruido", es el comentario de la Prensa deportiva italiana, a raíz de la derrota del púgil español ante el italiano Alfredo Vogrig.

"La victoria de Vogrig por la descalificación de su rival, se presta a muchas interpretaciones— comenta "Gazzetta dello Sport"—, pero la verdad es sólo una: vino a dar la razón al que dominaba la pelea y al que habría sido vencedor".

El comentarista del diario milanés continúa explicando los pormenores del combate, para añadir al final. "Urtain es posible que deje el boxeo y se dedique otra vez a las piedras". Resalta, por fin, que es la séptima victoria de Vogrig por descalificación de sus rivales.

Los demás diarios deportivos ofrecen la noticia de agencia, en la que se puede leer: "Alfredo Vogrig, 34 años, ha conocido su día de gloria, después de tantos años de "mediocridad" del púgil

Paulo VI abandonó...

Viene de la página 1

arrolladas al servicio de la Iglesia, el Papa dijo, "debemos recomendar al Señor a este su servidor que no conoció el reposo en esta vida. Nos, recordamos haberlo visto siempre sin un momento de distensión, de tranquilidad; estaba siempre afanado en el quehacer, en el deber, en el correr, en el intervenir, en darse a sí mismo a sus trabajos, trabajos de la Iglesia. Y pues si no conoció el reposo en esta vida, por ello tanto más necesita reposo y recompensa en la otra vida a la cual ha embarcado ahora con la muerte".—Efe.

D. David Jiménez...

Viene de la página 1

y don Pedro Copete, del que se ignoran otras circunstancias a la hora de redactar estas líneas.

El choque fue muy violento resultando muertos en el acto los conductores de ambos vehículos y heridos muy graves los dos acompañantes de don David Jiménez, siendo trasladados ambos a la Residencia del Seguro de Enfermedad.

La noticia, al divulgarse en nuestra ciudad, en las horas siguientes al desgraciado accidente, ha causado una honda impresión, ya que dentro de su trágico balance, la muerte de don David Jiménez Molina ha producido una profunda condolencia en todos los medios sociales de Albacete y su provincia, por tratarse de una persona muy conocida y estimada, siendo muchísimas las personas que están desfilando por el domicilio de finado para testimoniar a su viuda, madre y hermanos, el sentimiento de pesar por esta irreparable desgracia, a los que nos unimos nosotros con nuestro pésame, elevando oraciones a Dios por el eterno descanso de su alma, y de la otra víctima del trágico accidente, deseando una pronta recuperación de los heridos.

SUCESOS

Trágico final de la "Romería Vikinga" en Pontevedra

Un muerto y un herido al hundirse un pesquero en la bahía de Arosa por la explosión de un cohete

CATOIRA (Pontevedra, 2).—Una persona al menos, ha desaparecido, y otra ha resultado con heridas de gravedad, al irse a pique el barco pesquero «Pepiño», cuando participaba esta mañana en la «Romería vikinga».

El referido barco, matrícula «WLL» número 4.204, patronado por Manuel Vidal Vázquez, vecino de Leiró, en el municipio de Rianxo había sido alquilado por la Comisión de Festejos para el transporte de romeros. Desde esta nave, se estaban lanzando fuegos de artificio, cuando un cohete cayó, precisamente, en la carga de bombas de palenque y otros artefactos explosivos que en la misma había. La carga hizo explosión y a consecuencia de ella, el «Pepiño» se fue a pique, mientras la onda expansiva enviaba al agua a casi una treintena de personas.

Resultó herido de gravedad, Manuel Furelos Pena, electricista de profesión, vecino de Valga, el cual fue trasladado a un centro sanitario de Santiago de Compostela. Otra persona, que no ha sido identificada, desapareció en las aguas de la ría de Arosa.

El barco, con la ayuda de otra veintena de embarcaciones que se encontraban en la ría —la mayoría de ellas tomaba parte en la fiesta— pudo ser izado. Las pérdidas originadas en el barco se calculan en unas ciento cuarenta mil pesetas.—Cifra.

DOS INCENDIOS EN NUESTRA CAPITAL

Esta mañana, el Servicio Municipal de Contraincendios ha tenido que realizar dos salidas para intervenir en sendos siniestros declarados en una vivienda particular y en un solar donde por causas que se desconocen se han producido incendios, que, afortunadamente, no han revestido las graves consecuencias que se temieron en principio.

En el Camino de la Virgen, número 6, al parecer se incendió una bombona de butano, ardiendo diversos seres, siendo sofocado rápidamente por los bomberos, sin tener que lamentar otras mayores consecuencias.

Y en la calle Francisco Pizarro, 35, en un solar donde se almacenaba cierta cantidad de madera, destinada a encoframientos, sin poderse determinar las causas, se declaró un violento incendio, que hizo precisa la intervención del Cuerpo de Bomberos, que fue rápida y eficaz.

IDENTIFICACION DE LA PERSONA DESAPARECIDA

CATOIRA (Pontevedra, 2).—Ha sido identificada la persona desaparecida a mediodía de hoy, en la ría de

Arosa, cuando un barco que intervenía en la romería vikinga se hundió, a consecuencia de una explosión.

Se trata de José García Siguanca, de 43 años de edad, vecino de Cordeiro, en término municipal de

Valga. La víctima se encontraba, al parecer, a bordo del pesquero «Pepiño», matrícula de Villagarcía, que había sido alquilado por la Comisión de Fiestas de Catoira para el transporte de romeros.—Cifra.

AYER, IMPRESIONANTE TORMENTA EN MADRID

El viento huracanado, con velocidad que llegó a alcanzar los 100 kilómetros por hora, produjo numerosos daños, sin que se registraran desgracias personales

MADRID, 3.—La segunda gran tormenta del actual verano descargó ayer tarde sobre Madrid. Fue impresionante y estuvo acompañada de lluvia, a ratos torrencial, gran aparato eléctrico y fuerte viento. Comenzó poco después de las cuatro y media de la tarde y duró por espacio de casi una hora.

Como precursor de la tormenta, el viento, huracanado a ratos, levantó columnas de polvo, que dificultaban a veces la visibilidad, sobre todo en las distintas carreteras de acceso a la capital. La velocidad del viento fue de setenta kilómetros por hora,

si bien, en algunas rachas de extraordinaria violencia, llegó a alcanzar una velocidad de cien kilómetros a la hora. El huracán produjo numerosos daños, derribando ramas y árboles enteros.

Sobre las seis y media de la tarde hubo un amago de nueva tormenta, escuchándose algunos truenos y cayendo una ligera llovizna, aunque en esta ocasión duró escasos minutos.

La tormenta tuvo especial aparatosidad en los pueblos de la Sierra de Madrid. Se sabe que en Colmenar Viejo cayó acompañada de granizo, de bastante tamaño. El

viento hizo también muy difícil la circulación automovilística. Las rachas de viento hicieron que algunos coches salieran de la calzada, aunque si bien no se tienen noticias de desgracias personales, ya que los escasos conductores que a la hora de la tormenta tuvieron que circular, lo hicieron con toda clase de prevenciones para dominar los bandazos a los que fueron sometidos los vehículos por la fuerza del viento.

Afectó también la tormenta durante algunas horas a las comunicaciones telefónicas de Madrid con su red provincial; las de Madrid con Galicia. Estas quedaron normalizadas alrededor de las siete y cuarto de la tarde.—

Condecoración a una monja española



MADRID.—En el Asilo de las Hermanitas de los Pobres, de la madrileña calle de Almagro, el embajador de Chile ha impuesto la Medalla del Trabajo del Gobierno de Chile a la hermanita de los pobres Sor Mercedes Sagrado Corazón, por sus 40 años de servicio en una institución de Ancianos en Chile.—(Foto CIFRA)

"EL CUERPO", EN LONDRES



LONDRES.—La actriz norteamericana Raquel Welch muestra sus botas altas, cuando llega al aeropuerto de Heathrow, desde Los Angeles.—(T. Cifra)

Don Angel García Cuesta...

viene de la **1** página

do para formar parte de la ponencia de Desarrollo Regional, constituida con vistas a la elaboración el III Plan de Desarrollo, y que celebró su primera sesión, en Madrid, el día 29 del pasado mes de julio.

Esta ponencia integra cerca de cien procuradores en Cortes, entre los que se encuentra nuestro representante por la familia, don José Luis Fernández Fontecha; varios gobernadores civiles y presidentes de Diputaciones, catedráticos, técnicos y especialistas en materias de economía y administración.

La preside don José Luis Meilán, catedrático de Derecho Administrativo, y su programa de trabajo, dividido en varios capítulos, versa sobre la acción regional, áreas metropolitanas, urbanas y rurales, localización de la actividad económica, planes regionales selectivos, recursos financieros, estructuras administrativas y ordenación del territorio.

Esperamos el regreso del señor García Cuesta, que, tras la sesión de constitución de la ponencia, celebrada, como antes decíamos, en Madrid, marchó a Mazarrón para pasar una breve tem-

porada de descanso, para poder ofrecer a nuestros lectores unas impresiones directas de nuestra delegado sindical provincial sobre la importancia de este organismo constituido con vistas al III Plan de Desarrollo.

LOS DETENIDOS EN LERIDA FUERON PUESTOS EN LIBERTAD

LERIDA, 2.—Han sido puestos en libertad las seis personas detenidas ayer cuando un grupo de unos treinta se congregó ante la Casa Sindical para celebrar una reunión que no estaba autorizada. A la misma habían sido convocadas por medios no autorizados centenares de obreros de la construcción, pero sólo comparecieron los citados.

La Fuerza Pública invitó a que se marchasen los congregados, lo que hicieron, pero no obstante seis de ellos ofrecieron resistencia y fueron conducidos a la Comisaría de Policía, donde tras tomarles declaración fueron puestos en libertad.—Cifra.

LA VOZ DE **ALBACETE** DIARIO DE LA TARDE

Lunes, 3 de agosto 1970 - Tlfs: 213584 - 213585